



Le CLIVE (Centre de Liaison et d'Information Voyage Ecole) est une association qui favorise la réflexion, les échanges de savoirs et de pratiques pédagogiques et éducatives dans le but d'améliorer la scolarisation des enfants issus de familles itinérantes et voyageurs (EFIV)¹.

À partir de leurs expériences et à la suite de l'une des formations offertes par l'association, les adhérents ont souhaité :

- élargir leurs champs de connaissances et de compétences, en confrontant leurs réflexions avec celles d'autres équipes européennes
- s'enrichir mutuellement dans le but de développer les compétences langagières, sociales et civiques des enfants et des jeunes
- créer des pratiques innovantes dans le domaine de la maîtrise de la langue
- développer la coéducation avec les familles

Le CLIVE a choisi de travailler avec cinq partenaires :

- un institut des communautés éducatives - ICE - Portugal
- une école secondaire - ARI ORTAOKULU - TURQUIE
- une fondation - SLF - Angleterre
- un lycée professionnel - PAC - Roumanie
- un institut de formation - IFOA - Italie

Chaque partenaire présente une équipe motivée, réactive, interprofessionnelle, apportant des activités intergénérationnelles, ayant des pratiques en lien avec l'apprentissage et la maîtrise de la langue orale, utilisant une éducation non formelle, travaillant avec des populations de culture orale, des roms, gitans, manouches, voyageurs, migrants et proposant son implication dans la préparation du projet définitif.

Le séminaire permettra aux partenaires de présenter leur organisme, la population ciblée avec laquelle ils travaillent, l'état des lieux dans leur pays sur les pratiques d'apprentissage de l'oralité, un projet pédagogique en lien avec le sujet sous forme d'un exemple de pratique. Ils animeront une activité dynamisante et une pratique langagière auprès des personnes participants au séminaire.



The CLIVE (Centre de Liaison et d'Information Voyage Ecole - Contact and Information Centre Travel School) is an association that promotes the reflection, the exchanges of knowledge and pedagogical , educational practices with the aim of improving the schooling of children from itinerant families and travellers (EFIV).

From their experiences and following one of the trainings offered by the association, the members wished :

- to broaden their fields of knowledge and skills, by comparing their reflections with those of other European teams ;
- to enrich each other, learn from each other in order to develop the language, social and civic skills of children and young people ;
- to create innovative practices in the field of language mastery ;
- to develop co-education with families.

The CLIVE chose to work with five partners :

- an educational institute of communities-ICE-Portugal ;
- a secondary school-ARI ORTAOKULU-Turkey ;
- a foundation-SLF-England ;
- a professional lycée-PAC-Romania ;
- a training institute-IFOA-Italy.

Each partner presents a motivated, reactive, interprofessional team, presenting intergenerational activities, having practices related to learning and proficiency in oral language, using non-formal education, working with oral language populations, Roma, Gypsies, Manouche, Travellers, migrants and proposing his involvement in the final project preparation.

The seminar will be the opportunity for partners to present their organisation, the targeted population they work with, to produce a situation report on the practices of learning of orality, a pedagogical project related to the topic in the form of an example of practice and to lead a dynamic activity and a language practice with the seminar participants.

¹ Tout élève est à considérer comme enfant du voyage s'il est issu d'une famille itinérante (voyageurs, forains, roms, manouches, yéniches, gitans...) mais aussi si celle-ci est sédentarisée depuis peu tout en ayant conservé un mode de relation discontinu à l'école.

* Any pupil is to be considered as an itinerant child if he comes from an itinerant family (Travellers, fairground people, Roma, Manouches, Yeniches, ...) but also if his family is recently settled whilst maintaining a discontinuous relationship with school.



Des travaux réflexifs de groupe seront organisés après chaque présentation et à la fin de chaque journée. Des activités culturelles (concert, film, exposition, conférences, visites de musée et de Paris) seront proposées. De nombreux temps informels sont prévus pour partager, prendre du recul, s'exprimer, se détendre. Des rencontres avec des voyageurs seront organisées. L'hébergement et les temps d'activités auront lieu à l'auberge de jeunesse Yves Robert située dans un éco quartier de Paris : la Halle Pujol.

La préparation générale est prévue et organisée par le CLIVE. La préparation détaillée sera construite avec les partenaires. Tous les participants seront acteurs pendant le séminaire en fonction de leurs compétences.

Les actes de ce projet seront publiés et apparaîtront sur le site, ils seront accompagnés d'un reportage réalisé pendant le séminaire. Ils seront largement diffusés localement, régionalement, nationalement par chaque partenaire et serviront de support pour animer les formations proposées pour la dissémination.

Le projet permettra :

- de réfléchir et développer la coéducation avec les familles
- de mutualiser des pratiques éducatives ayant fait leurs preuves
- de dynamiser et renouveler des pratiques d'apprentissage de l'oral
- d'enrichir ses connaissances avec une formation créant une culture commune
- d'acquérir une meilleure reconnaissance des organisations, de mettre en place des formations, de constituer des groupes de travail et de réflexion par le développement de réseaux locaux, régionaux, nationaux et internationaux.



Reflexive work groups will be organised after each presentation and at the end of each day. Cultural activities (concert, film, exhibition, lectures, visit to a museum, tourism in Paris) will be offered. Many informal times are planned to share, take a step back, express oneself and simply relax. Meetings with travellers will be organised. Accommodation and activities will take place at the youth hostel Yves Robert located in an eco-district of Paris la Halle Pujol.

The general preparation is planned and organised by the CLIVE, the detailed preparation will be built with the partners. All partners will be active participants during the seminar according to their skills.

The proceedings of this project will be published and will appear on the project website. They will be accompanied by a documentary filmed during the seminar. They will be widely disseminated locally, regionally, nationally by each partner and will be used as supports in the animation of the trainings offered for dissemination.

The project will enable to :

- reflect and develop the co-education with the families ;
- share well-proven practices ;
- revitalise and renew oral learning practices ;
- enrich one's knowledge by creating a common culture ;
- earn a better recognition of organisations, the setting up of training courses, of reflexive working groups by the development of local, regional, national and international networks.



This project has been funded with support from the European Commission.

This communication reflects the views only of the author, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein.